Suppliment tal-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta, Nru. 15,266, 27 ta' April, 1990

Taqsima C

Nru. 131

27. 4. 90

MALTA

KAMRA TAD-DEPUTATI

ABBOZZ ta' Liġi mressaq mill-Onorevoli George Bonello Du Puis, M.P., Ministru tal-Finanzi, u moqri għall-Ewwel darba fis-Seduta tat-2 ta' April, 1990.

ATT biex jemenda l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Arġentiera), Kap. 46.

P. MUSCAT TERRIBILE
Skrivan tal-Kamra tad-Deputati

HOUSE OF REPRESENTATIVES

A BILL introduced by the Honourable George Bonello Du Puis, M.P., Minister of Finance, and read the First time at the Sitting of the 2nd April, 1990.

AN ACT to amend the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance, Cap. 46.

P. MUSCAT TERRIBILE
Clerk to the House of Representatives

ABBOZZ TA' LIĠI

msejjaħ

ATT biex jemenda l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Arġentiera), Kap. 46.

IL-PRESIDENT, bil-parir u l-kunsens tal-Kamra tad-Deputati, imlaqqgħa f'dan il-Parlament, u bl-awtorità ta' l-istess, ħareġ b'liġi dan li ġej:—

1. (1) Dan l-Att jista' jissejjaħ l-Att ta' l-1990 li jemenda l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Arġentiera), u għandu jinqara u jiftiehem ħaġa waħda ma' l-Ordinanza dwar il-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda (Arġentiera), hawnhekk aktar 'il quddiem imsejħa "il-liġi prinċipali". Titolu fil-qosor u bidu fis-seħħ. Kap. 46.

(2) Dan l-Att għandu jitqies li daħal fis-seħħ fid-19 ta' Jannar, 1990.

2. L-artikolu 8 tal-liġi prinċipali għandu jiġi emendat kif ġej: Emenda ta' l-artikolu 8 tal-liġi prinċipali.

(a) id-dispożizzjoni li hemm għandha tiġi enumerata mill-ġdid bħala s-subartikolu (1) ta' l-artikolu; u

(b) minnufih wara s-subartikolu (1) tiegħu kif enumerat mill-ġdid għandu jiżdied dan is-subartikolu ġdid li ġej:

"(2) Id-dispożizzjonijiet ta' dan l-artikolu ma għandhomx japplikaw:

(a) meta l-piż totali ta' kull oġġett bħal dak ma jkunx iżjed minn gramma; u

(b) meta, fil-fehma tal-Konslu, l-imbullar tal-marka ta' l-artiġjan jista' ma jsirx minħabba f'diffikultajiet tekniċi eċċezzjonali.".

Għanijiet u Raġunijiet

L-Abbozz għandu l-għan li jeżenta lill-artiġjan milli jimbolla l-marka tiegħu f'ċerti każi.

A BILL
entitled

AN ACT further to amend the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance, Cap. 46.

BE IT ENACTED by the President, by and with the advice and consent of the House of Representatives, in this present Parliament assembled, and by the authority of the same, as follows:—

Short title and commencement. Cap. 46.

1. (1) This Act may be cited as the Goldsmiths and Silversmiths (Amendment) Act, 1990, and shall be read and construed as one with the Goldsmiths and Silversmiths Ordinance, hereinafter referred to as "the principal law".

(2) This Act shall be deemed to have come into force on the 19th January, 1990.

Amendment of section 8 of the principal law.

2. Section 8 of the principal law shall be amended as follows:

(a) the present provision shall be renumbered as subsection (1) thereof; and

(b) immediately after subsection (1) thereof as renumbered there shall be added the following new subsection:

"(2) The provisions of this section shall not apply:

(a) where the total weight of any such article does not exceed one gram; and

(b) where, in the opinion of the Consul, the stamping of the artificer's mark may be dispensed with because of exceptional technical difficulties.".

Objects and Reasons

The Bill aims to exempt the artificer from making his mark in certain instances.